



- | | | | |
|-------------------------------------|---|-------------------------------------|--|
| <input type="checkbox"/> | Olympic Games / Jeux Olympiques / Olympische Spiele | <input checked="" type="checkbox"/> | Men / Hommes / Männer |
| <input checked="" type="checkbox"/> | World Championship / Championnat du Monde / Weltmeisterschaft | <input type="checkbox"/> | Women / Femmes / Frauen |
| <input type="checkbox"/> | Continent Championship / Championnat continental / Kontinentalmeisterschaft | <input type="checkbox"/> | Men Juniors / Juniors masculins / Junioren |
| <input type="checkbox"/> | World Cup / Coupe du Monde / Weltcup | <input type="checkbox"/> | Women Juniors / Juniors feminis / Juniorinnen |
| <input type="checkbox"/> | International match / Match international / Länderspiel | <input type="checkbox"/> | Men Youth / Jeunesse masculine / Männliche Jugend |
| <input type="checkbox"/> | | <input type="checkbox"/> | Women Youth / Jeunesse feminine / Weibliche Jugend |

No: 83

MATCH REPORT / FEUILLE DE MATCH / SPIELBERICHT

Home team / Equipe recevante / Heimmannschaft A POL - Poland		versus contre gegen		Guest team / Equipe visiteuse / Gastmannschaft B RUS - Russia		Spectators / Spectateurs / Zuschauer 12500											
played in / joue a / gespielt in Hamburg		in the Hall / dans la salle / in der Halle Color Line Arena		on / le / am TUE 30 JAN 2007		at / a / um 17:30 hours / heures / Uhr											
Half-time (30') Mi-temps (30') Halbzeit (30')	A 16	B 14	End of playing time Fin du temps de jeu Spielzeitende (60')	A 28	B 27	1st extra time 1ère prolongation 1. Verlängerung	A	B	2nd extra time 2ème prolongation 2. Verlängerung	A	B	After penalty throws Après jets de 7 m Nach 7-m-Werfen	A	B			
Number of 7 m Nombre de 7 m Anzahl 7 m	A 4/2	Team time-out I II		Full name of players and officials (Off.A-E) Noms et prenom des joueurs et des officiels (Off.A-E) Namen und Vornamen der Spieler und Offiziellen (Off.A-E)				Team time-out I II		B 00:48:14	B 8/3	Number of 7 m Nombre de 7 m Anzahl 7 m	B 8/3				
No.	Team / Equipe / Mannschaft A					No.	Team / Equipe / Mannschaft B										
	G _B	T	W _A	V	2'	D	E _E	A		G _B	T	W _A	V	2'	D	E _E	A
1									2								
3					1				5								
4			1						6								
5			1	1	1				8			1	2				
6			5		2				9								
8			7						15			3	1	1			
11				1					17				1	2			
13			3						20			3		1			
14			3						23			8					
15									25								
16									35			3					
18				1	3	1			73								
19			2						77			3					
22			6						99								
Off. A	WASZKIEWICZ Daniel					Off. A	MAXIMOV Vladimir										
Off. B	WENTA Bogdan					Off. B	CHIGAREV Nikolay										
Off. C	NOWAK Maciej					Off. C	BORISOV Viatcheslav										
Off. D	BUCZAK Jerzy					Off. D	PRILUTSKY Mikhail										
A	Signatures of responsables for the teams (Off.A) / Signatures des responsables des équipes (Off.A) / Unterschriften der Mannschaften (Off.A)										B						

Remarks of referees / Observations des arbitres / Schiedsrichterbemerkungen:

Representative of the organising federation
Repésentant de la fédération organisatrice
Vertreter des organisierenden Verbandes

TBD..

Signatures / Signature / Unterschriften

Referees
Arbitres
Schiedsrichter

LEMME F ULLRICH B (GER)

Technical Officials
Officiels techniques
Technische Offizielle

TK: BOUAMRA S (ALG) SK: TONCOURT A (AUT)

IHF-Official
Officiel de l'IHF
IHF-Offizieller

NILSSON GREEN C (SWE)

Note number of total penalty throws awarded to team A resp. B, goals (G), warnings (W), suspensions (2'), disqualifications (D) and exclusions (E)

Notez le nombre de jets de 7 m, de buts (B), d'avertissements (A), d'exclusions (2'), de disqualifications (D), et d'expulsions (E) pour l'équipe A et B

Zu notieren ist die Anzahl aller für Mannschaft A bzw. B ausgesprochenen 7 m-Würfe, der Tore (T), Verwarnungen (V), Hinausstellungen (2'), Disqualifikationen (D), und Ausschlüsse (A)

The original must be given to the IHF
2 copies for the teams, 2 copies for the referees
1 copy for the official

L'original de Cette feuille de match doit être remis à l'IHF
2 copies aux équipes, 2 copies aux arbitres
1 copie à l'officiel

Das Original dieses Berichtes geht an die IHF
2 Kopien an die Mannschaften, 2 Kopien an die Schiedsrichter
1 Kopie an den Offiziellen